

Antragsteller: BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Typ: Twister TW / TWXL / TWXXL Blatt 1/5

# **TEILEGUTACHTEN**

## Nr. 363-0281-03-FBKA

über die Vorschriftsmäßigkeit eines Fahrzeuges bei bestimmungsgemäßem Ein- oder Anbau von Teilen gemäß § 19 Abs. 3 Nr. 4 StVZO

für das Teil / Austauschuniversalluftfilter den Änderungsumfang: (als Ersatz für das serienmäßige Luftfiltergehäuse samt Einsatz)

vom Typ: Twister

TW / TWXL / TWXXL

des Antragstellers: BÄHRE automotive GmbH

Ludwig-Erhard-Str. 20 D-30982 Pattensen

#### 0. Hinweise für den Fahrzeughalter

#### Unverzügliche Durchführung und Bestätigung der Änderungsabnahme:

Durch die vorgenommene Änderung erlischt die Betriebserlaubnis des Fahrzeuges, wenn nicht unverzüglich die gemäß StVZO § 19 Abs. 3 vorgeschriebene Änderungsabnahme durchgeführt und bestätigt wird oder festgelegte Auflagen nicht eingehalten werden!

Nach der Durchführung der technischen Änderung ist das Fahrzeug unter Vorlage des vorliegenden Teilegutachtens unverzüglich einem amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer einer Technischen Prüfstelle oder einem Prüfingenieur einer amtlich anerkannten Überwachungsorganisation zur Durchführung und Bestätigung der vorgeschriebenen Änderungsabnahme vorzuführen.

#### Einhaltung von Hinweisen und Auflagen:

Die unter III. und IV. aufgeführten Hinweise und Auflagen sind dabei zu beachten.

#### Mitführen von Dokumenten:

Nach der durchgeführten Abnahme ist der Nachweis mit der Bestätigung über die Änderungsabnahme mit den Fahrzeugpapieren mitzuführen und zuständigen Personen auf Verlangen vorzuzeigen; dies entfällt nach erfolgter Berichtigung der Fahrzeugpapiere.



Antragsteller: BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Typ: Twister TW / TWXL / TWXXL Blatt 2/5

#### **0. Hinweise für den Fahrzeughalter** (Fortsetzung)

#### Berichtigung der Fahrzeugpapiere:

Die Berichtigung der Fahrzeugpapiere (Fahrzeugbrief und Fahrzeugschein) durch die zuständige Zulassungsbehörde ist durch den Fahrzeughalter entsprechend der Festlegung in der Bestätigung der ordnungsgemäßen Änderung zu beantragen.

Weitere Festlegungen sind der Bestätigung der ordnungsgemäßen Änderung zu entnehmen.

## I. Verwendungsbereich

Der fahrzeugspezifische Verwendungsbereich ist der unter VI. aufgeführten Anlage Verwendungsbereich zu entnehmen

## II. Beschreibung des Teiles / des Änderungsumfanges

Typ: Twister

Ausführung: TW / TWXL / TWXXL

Kennzeichnung: TW bzw. TWXL bzw. TWXXL

Art: Aufkleber (nicht ohne Beschädigung lösbar)

Ort: am Luftfiltergehäuse von oben lesbar

Technische Daten /

Beschreibung:

Austauschluftfilter, bestehend aus einem Filtereinsatz aus grünem Baumwollgewebe sowie einem konischen Alumini-

umgehäuse mit folgenden Dimensionen:

Abmessungen der Abdeckung ∅ oben x ∅ unten x I in mm

(siehe Zeichnung):

TW (Twister Standard): 79 x 132 x 180 TWXL (Twister XL): 80 x 185 x 230 TWXXL (Twister XXL): 100 x 200 x 280

Der Luftfilter wird mittels Schlauchschelle und falls notwendig einem Adaptergummiring direkt auf dem Luftmassen-/Luftmengenmesser befestigt. Eine entprechende Abstützung ist bei den Filtervarianten TWXL u. TWXXL zu ver-

wenden.

# III. Hinweise zur Kombinierbarkeit mit weiteren Änderungen

Der Luftfilter darf ausschließlich in Kombination mit der Serienauspuffanlage verbaut werden.



Antragsteller: BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Typ: Twister TW / TWXL / TWXXL Blatt 3/5

## IV. Hinweise und Auflagen

Auflagen für den Einbaubetrieb / Anbau:

Die Typidentifizierung muß von oben lesbar angebracht sein.

Die Einbauanleitung des Herstellers ist zu beachten. Der serienmäßige Ansaugschlauch bzw. der vom Filterhersteller lieferbare Ansaugschlauch ist mit der Einlaßöffnung des Luftfiltergehäuses zu verbinden und an die Stelle des serienmäßigen Lufteinlasses zu führen. Alle Unterdruckleitungen müssen wie bisher angeschlossen sein.

Hinweise und Auflagen für die Änderungsabnahme:

Der ordnungsgemäße Anbau ist zu überprüfen. Dabei ist insbesondere auf eine korrekte Montage des Ansaugschlauches zu achten und die Länge zu vermerken.

Es dürfen nur Fahrzeuge umgerüstet werden, an deren serienmäßigem Luftfiltergehäuse keine Unterdruckanschlüsse vorhanden sind; durch Modellpflegemaßnahmen können jedoch bei den im Verwendungsbereich genannten Fahrzeugen Abweichungen auftreten. Es muß daher gewährleistet sein, daß nach Austausch des serienmäßigen Luftfiltergehäuses alle Unterdruckleitungen wie bisher angeschlossen sind.

Hinweise und Auflagen für den Fahrzeughalter: siehe Punkt 0

#### Berichtigung der Fahrzeugpapiere:

Eine Berichtigung der Fahrzeugpapiere ist nicht vorgeschrieben aber möglich. Sollte eine Berichtigung auf Wunsch des Fahrzeughalters erfolgen, wird folgender Wortlaut unter Ziffer 33 vorgeschlagen:

Ziffer		Eintragung
33 Beme	J	mit Austauschluftfilter Twister Kennz.: TW / TWXL oder TWXXL in Verbindung mit Ansaugschlauch Länge mm***

## V. Prüfgrundlagen und Prüfergebnisse

Die unter Punkt II. beschriebene Änderung wurde unter folgenden Gesichtspunkten geprüft:

Geräuschverhalten gemäß RREG 70/157/EWG bis einschl. Fassung 1999/101/EG. Die geprüften Fahrzeuge erfüllen auch nach Einbau der unter II beschriebenen Änderung die für die in I aufgeführten Fahrzeuge gültigen gesetzlichen Grenzwerte. Die Stand- und Fahrgeräuschwerte bleiben unverändert.

Entflammbarkeit des Luftfiltergewebes

Das Filtermaterial ist als schwer entflammbar einzustufen.



Antragsteller: BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Typ: Twister TW / TWXL / TWXXL Blatt 4/5

## V. Prüfgrundlagen und Prüfergebnisse (Fortsetzung)

Beeinflussung der Motorleistung und des Abgasverhaltens

Vergleichsmessungen des Ansaugunterdrucks zwischen Serienluftfilter und Austauschluftfilter ergaben einen minimal herabgesetzten Ansaugwiderstand, der zu keiner Beeinflussung der Höchstleistung des Motors und zu keiner Verschlechterung des Abgasverhaltens führen kann.

Die gemessenen Motorleistungen liegen innerhalb des Toleranzbereiches der seriemäßigen Motorleistungen.

Die Effektivität der Filterwirkung sowie der Einfluß auf die Lebensdauer von Motorbauteilen war nicht Bestandteil dieser Begutachtung.

## VI. Anlagen

Verwendungsbereich (Blatt 1 bis 21)

Zeichnung der Luftfiltervarianten (Blatt 1 bis 3)

Einbauanleitung

## VII. Schlußbescheinigung

Es wird bescheinigt, daß die umgerüsteten Fahrzeuge nach der Änderung und der durchgeführten und bestätigten Änderungsabnahme unter Beachtung der in diesem Teilegutachten genannten Hinweise / Auflagen insoweit den Vorschriften der StVZO in der heute gültigen Fassung entsprechen (siehe verbindliche Arbeitsanweisung zu Änderungsabnahmen zu § 19(3) StVZO Stand 10.09.02 Punkt 2.11).

Der Antragsteller (Inhaber des Teilegutachtens) hat den Nachweis (Reg.-Nr. 178 102 3532 TÜV Nord Cert) erbracht, daß er ein Qualitätssicherungssystem gemäß Anlage XIX, Abschnitt 2 StVZO unterhält.

Das Teilegutachten umfaßt die Blätter 1 - 5 sowie die unter VI. aufgeführten Anlagen und darf nur im vollen Wortlaut vervielfältigt und weitergegeben werden.



Antragsteller: BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Typ: Twister TW / TWXL / TWXXL Blatt 5/5

## VII. Schlußbescheinigung (Fortsetzung)

Das Teilegutachten verliert seine Gültigkeit bei technischen Änderungen am Fahrzeugteil oder wenn vorgenommene Änderungen an dem beschriebenen Fahrzeugtyp die Verwendung des Teiles beeinflussen sowie bei Änderung der gesetzlichen Grundlagen.

Garching, den 20.10.2003

Prüfingenieur

Dipl.-Ing. (FH) M.Ebert

Twister.doc



Daimlerstr. 11 D-85748 Garching

11 Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 1/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
1)	Alfa Romeo /	Alfa 33 /	907A	30755	1351	66/6000	TW
2)	Alfa Lancia /	Alfa Sportwagon	(F362, F362/1)	30753		65/6000	
3)	Fiat		907B	30737	1700	79/5800	
4)			(F363, F363/1)		1712	77/5800	
5)			Alfa Romeo 907	30747	1700	97/6500	
6)			(F362/2)		1712	95/6500	
7)	Fiat	Alfa 145 / 146	Alfa Romeo 930	AR 33501	1351	66/6000	
8)			(G731)	AR 33201	1596	76/6000	
9)				AR 33401	1712	95/6500	
10)		Alfa 147	937	AR 37203	1598	77/5600	
11)			(e3 0070)	AR 32104	1598	88/6200	
12)				932A000	3179	184/6200	TWXXL
13)		Alfa 156	932 (e3 0034)				
14)		GTV / Spider	916 (e3 0006)	AR 32201	1747	106/6500	TW
15)	Audi	A3	8L	AGR	1896	66/4000	TW
16)			(e1 0042)	ALH		66/3750	
17)				AHF		81/4150	
18)				ASV		81/4000	
19)				ASZ		96/4000	
20)				ATD		74/4000	
21)				APG, AGN	1781	92/6000	
22)				BAM		165/5900	TWXXL
23)				AMK, APY		154/5800	TWXL
24)	7			AVQ, ARY		132/5500	]
25)				AVM, ARX		110/5700	TW

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller:

zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Typ: Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 2/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
26)	Audi	A3	8P	BKD	1968	103/4000	TW
27)			(e1 0217)	BKC	1896	75/4000	
28)		A4	B5	ADR	1781	92/5800	
29)			(e1 0013)	APT		92/5800	
30)				ARG		92/5800	
31)				AHU	1896	66/4000	
32)				AFB	2496	110/4000	
33)				AKN			
34)				AMX, APR,	2771	142/6000	TWXL
				AQD, ACK,			
				ALG			
35)		A4	8E	AKE	2496	132/4000	
36)			(e1 0151)	BFC	_	120/4000	
37)				BDG			
38)		A6		AFB, AKN		110/4000	TW
39)			(e1 0051)	AKE		132/4000	TWXL
40)				AYM		114/4000	
41)				BFC, BDG,		120/4000	
				BCZ			
42)		TT	8N	AJQ	1781	132/5500	
43)			(e1 0089)	APP			
44)	] - -			ARY			
45)				AMU		165/5900	TWXXL
46)				APX			
47)				AUM		110/5700	TW

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 3/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Typ (Gen.nr.)	Motortyp	Hub- raum	Leistung in	Filterausfüh- rung
48)	BMW	318is Coupe	3B (F920)	184S1	in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup> 103/6000	TW
49)		318iS	3C	184S1			
50)		320i	(F547,	206S1/S2	1991	110/5900	
51)	]	325i	e1 0015)	256S2	2494	141/5900	TWXL
52)		316i compact	3/CG (e1 0017)	164E2	1596	75/5500	TW
53)		324d	BMW3/1 (9637/4)	24d	2426 2443	63/4600	
54)		524td	5/H (E700)	246tb	2426 2443	85/4800	
55)		525i		256K1	2476	125/5800	TWXL
56)		Z3	R/C (e1 0029)	226S1	2171	120/5600 125/6100	TWXL
57)		330i Cabrio	346R (e1 0146)	306S3	2979	170/5900	
58)		330i	346L (e1 0097)				
59)		330Ci	346C (e1 0112)				
60)		730i	BMW 7/1	306KA	2965	138/5800	
61)			(E296)	306EA		145/5800	
62)		Z4	Z85	256S5	2494	141/6000	
63)			(e1 0219)	306S3	2979	170/5900	TWXXL

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 4/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
64)	BMW M	M Z Reihe	MR/C	326S1	3201	236/7400	TWXXL
			(e1 0050)				
65)		M3	M 3 B	306S1	2990	210/7000	
			(G191)				
66)			M3/B	326S1	3201	236/7400	
			(e1 0032)				
67)	DaimlerChrysler	PT Cruiser	PT	1,6L	1598	85/6300	TW
68)			(e11 0058)	2,0L	1996	104/5700	
69)	7			2,2L	2148	89/4200	
70)	Chrysler	Stratus	JA	C00	1996	98/5850	
			(e11 0012)				
71)	Citroen	C5	D*RHZ*	RHZ	1997	80/4000	
			(e2 0220)				
72)		C3	F*HFX*	HFX	1124	44/5500	
			(e2 0256)				
73)			F*KFV*	KFV	1360	54/5400	
			(e2 0257)				
74)		Xsara Picasso	С	6FZ	1749	85/5500	
			(e2 0153)				
75)		Xsara	N*RHY*	RHY	1997	66/4000	
			(e2 0189)				

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 5/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Typ (Gen.nr.)	Motortyp	Hub- raum in cm <sup>3</sup>	Leistung in kW/min <sup>-1</sup>	Filterausfüh- rung
76)	Citroen	ZX	N2	DJZ	1905	47/4600	TW
77)			(F834)	DHY		66/4000	
78)				RFT	1998	110/6500	
79)				RFY		112/6500	TWXL
80)		Saxo	S*NFX (e2 0036)	NFX	1587	87/6600	TW
81)			S*KFX (e2 0034)	KFX	1360	55/5500	
82)			S*HFX* (e2 0207)	HFX	1124	44/5500	
83)			S*KFW (e2 0208)	KFW	1360	55/5500	
84)			S*NFT* (e2 0209	NFT	1587	72/5700	
85)	Fiat	Barchetta	183 (G954)	183A1.000	1747	96/6300	
86)		Coupe	175 (G730, e3 0008)	182A1.000	1998	108/6100	
87)		Punto	176 (G488, e3 0022)	176B7000	1698	46/4500	
88)			188 (e3 0048)	188A5000	1242	59/5000	

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 6/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Typ (Gen.nr.)	Motortyp	Hub- raum in cm <sup>3</sup>	Leistung in kW/min <sup>-1</sup>	Filterausfüh- rung
89)		Marea	185 (e3 0003)	185A7000	1910	74/4200	TW
90)		Bravo / Brava	182	182A2000	1747	83/5800	
91)			(G983, e3 0019)	182A1000	1998	108/6100	
92)	Ford	Ka	RBT	JJB	1299	37/4500	
93)			(e9 0019)	J4D		44/5000	
94)				J4P			
95)				J4S			
96)				J4N			
97)		Fiesta	GFJ (F108)	LJD	1567	76/6000	
98)		Fiesta	JD3 (e1 0210)	FYJA	1576	74/6000	
99)			JH1 (e1 0191)				
100)		Fusion	JU2 (e1 0194)				
101)		Escort RS Cosworth	ABLC4 (G135)	N5F	1994	162/6250	TWXXL
102)		Escort RS 2000	GAL (F508, F508/1, F509, F509/1)	N7A	1998	110/6000	TW

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 7/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
103)		Escort	ABL	L1E	1597	65/5500	TW
104)			(e11 0051),	L1K			
106)			AFL	L1K		66/5000	
107)			(e11 0052),	RKC	1796	85/5750	
108)			AAL	RDA		77/5500	
109)			(e11 0053),	RVA	1753	51/4500	
			ANL				
			(e11 0054)				
110)		Galaxy	WGR	ANU	1896	66/4000	
			(e1 0024)				
111)		Transit / Tourneo	FSAY	DOFA	2402	92/3800	
			(e11 0150				
113)			FDAY				
			(e11 0149)				
114)		Mondeo	B4Y	CGBA	1798	81/5500	
115)			(e1 0154),	CGBB			
116)			B5Y	CHBA	1798	92/6000	
117)			(e1 0155),	CHBB			
118)			BWY	CJBA	1999	107/6000	
119)			(e1 0156)	CJBB			

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 8/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
120)	Ford	Transit / Tourneo	FSAY	DOFA	2402	92/3800	TW
-			(e11 0150)				
121)			FDAY				
			(e11 0149)				
122)			FSCY				
			(e11 0127)				
123)			FSBY				
			(e11 0126)				
124)			FDBY				
			(e11 0124)				
125)			FDCY				
			(e11 0125)				
126)		Focus	DAW	EYDC	1796	85/5500	
127)			(e13 0037),	EDDC	1988	96/5500	
128)			DBW	C9DA	1753	66/4000	
129)			(e13 0038),	C9DC			
130)			DFW	BHDA		55/4000	
131)			(e13 0039),	BHDB			
			DNW				
			(e13 0040)				
132)	Honda	Shuttle	RA1	F22BA	2156	110/5600	
			(e6 0002)				
133)		Integra Type R	DC2	B18C6	1797	140/7900	TWXL
			(e6 0052)				

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 9/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
134)	Honda	Civic	ES4	D14Z5	1396	66/5600	TW
			(e6 0072)				
135)			ES5	D16W7	1590	81/5600	
			(e6 0073)				
136)			ES6	D14Z6	1396	66/5600	
			(e6 0074)				
137)			ES7	D16V1	1590	81/5600	
			(e6 0075)				
138)			EU6	D16W7	1590	81/5600	
			(e11 0159)				
139)			EU7	D14Z6	1396	66/5600	
			(e11 0160)				
140)			EU8	D16V1	1590	81/5600	
			(e11 0161)				
141)			EP3	K20A2	1998	147/7400	TWXL
			(e11 0175)				
142)			ED9	D16A9	1579	96/6800	TW
			(E715)				
143)			EE8 (F468),	B16A1	1595	110/7600	
			EE9 (F469)				
144)	Honda	Accord	CF1	20T2N	1994	77/4200	
			(e11 0026)				
145)			CG7	D16B7	1590	79/6400	
			(e11 0103)				
146)			CG8	F18B2	1850	100/6000	
			(e11 0104)				

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 10/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
147)	Hyundai	Accent	LC	G4EA	1341	63/5500	TW
,			(e4 0037)				
148)	Lotus	Elise	111	18K4F	1796	88/5500	
149)			(e4 0008)	18K4K		107/7000	
150)	Mazda	MX-5	NB	B6	1598	81/6500	
151)			(e11 0083)	BP	1840	103/6500	
152)						107/7000	
153)			NA	B6	1598	81/6500	
						66/6000	
						85/6500	
154)			(F488)	BP	1840	96/6500	
155)	Mercedes	E 300 D	124	606	2996	100/5000	
			(D700/2)				
156)	BMW	Mini (Cooper)	R50	W10B16A	1598	66/5500	
157)			(e1 0168)			85/6000	
158)				W11B16A		120/6000	TWXL
159)	Mitsubishi	Space Star	DGO	4G13	1299	63/6000	TW
160)			(e4 0030)	4G93	1834	90/5500	
161)		Carisma	DAO	F9Q1	1870	75/4000	
162)			(e4 0005)	F9Q2		85/4000	
163)	Nissan	Almera	N15	CD 20	1974	55/4800	
			(e1 0025)				
164)	Opel	Corsa-B	Opel Corsa-B	X10XE	973	40/5000	
165)			(G290)	X14XE	1389	66/6000	

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 11/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Typ (Gen.nr.)	Motortyp	Hub- raum in cm <sup>3</sup>	Leistung in kW/min <sup>-1</sup>	Filterausfüh- rung
166)	Opel	Vectra-A	Vectra-A (E947/1)	X20XEV	1998	100/5600	TW
167)			Vectra-A-CC (E948/1)				
168)		Vectra-B	J96	X20DTL	1994	60/4300	
169)			(e1 0030),	Y20DTH	1995	74/4300	
170)			J96/Kombi	Y22DTR	2172	92/4000	
			(e1 0044)			88/4000	
171)				X18XE1	1796	85/5400	
172)				Z18XEL		85/5600	
173)		Calibra	Calibra-A (F406)	X20XEV	1998	100/5600	1
174)		Astra-G	T98/NB	X17DTL	1700	50/4500	]
175)			(e1 0101),	Y17DT	1686	55/4400	]
176)			T98	X20DTL	1995	60/4300	]
177)			(e1 0086),	Y20DTH	1995	74/4300	1
178)			T98/Kombi	Y22DTR	2172	92/4000	
179)			(e1 0087)	X18XE1	1796	85/5400	
		Zafira-A	T98MONOCAB				
			(e1 0110)				
180)		Astra-G-Coupe	T98C	Z18XE	1796	92/5600	]
181)	7	<u>'</u>	(e1 0132)	Z18XEL		85/5600	1
182)			,	X18XE1			

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller:

zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Typ: Twister TW / TWXL / TWXXL Blatt 12/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
183)	Opel	Astra-G-Coupe	T98C	Z18XE	1796	92/5600	TW
			(e1 0132)				
184)		Omega-B	V94	Y22DTH	2172	88/4000	
			(e1 0077)				
185)		Omega-B-Caravan	V94/Kombi	Y22DTH	2172	88/4000	
			(e1 0078)				
186)		Corsa-B	S93	X10XE	973	40/5000	
187)			(e1 0053)	X14XE	1389	66/6000	
188)		Tigra	S93Coupe	X14XE	1389	66/6000	
189)			(e1 0014)	X16XE	1598	78/6000	
190)		Corsa-C	Corsa-C	Z10XE	973	43/5600	
191)			(e1 0148)	Z12XE	1199	55/5600	
192)				Z4XE	1389	66/6000	
193)				Y17DT	1686	55/4400	
194)				Y17DTL		48/4400	
195)		Speedster	E00 Targa	Z22SE	2198	108/5800	
			(e4 0056)				
196)	Peugeot	106	1A	KDX	1361	55/5800	
197)			(G128)	KDY		55/6200	
198)			1C	KDX		55/5800	]
199)			(F888)	KDY		55/6200	
200)			1*KFX	KFX	1360	55/5500	
			(e2 0051)				

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 13/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Typ (Gen.nr.)	Motortyp	Hub- raum in cm <sup>3</sup>	Leistung in kW/min <sup>-1</sup>	Filterausfüh- rung
201) 202)	Peugeot	205	741A (D091) 741C (D390)	161A	1757	44/4600	TW
203)		206 bzw. 206CC	2*RFR (e2 0172)	RFR	1997	99/6000	-
204)			2*RFN (e2 0239)	RFN	1997	100/6100	
205)			2*NFU (e2 0238)	NFU	1587	82/5800	,
206)		206	2*RHY (e2 0174)	RHY	1997	66/4000	
207)		206	2*RFK (e2 0269)	RFK	1997	130/7000	TWXL
208)		306	7, 7A	NFZ	1587	65/5600	TW
209)			(G264)	DHY	1905	66/4000	
210)			7*LFY (e2 0148)	LFY	1761	81/5500	
211)			7*RFV (e2 0151)	RFV	1998	97/5500	
212)			7*NFZ (e2 0150)	NFZ	1587	65/5600	1
213)			7*RHY (e2 0081)	RHY	1997	66/4000	

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 14/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Typ (Gen.nr.)	Motortyp	Hub- raum in cm <sup>3</sup>	Leistung in kW/min <sup>-1</sup>	Filterausfüh- rung
214)	Peugeot	307	3 RHY (e2 0245)	RHY	1997	66/4000	TW
215)			3 RFN (e2 0244)	RFN	1997	100/6000	
216)			3 NFU (e2 0243)	NFU	1587	80/5800	
217)		406	8*D8B (e2 0028)	D8B	1905	68/4000	
218)			8*RHZ (e2 0188)	RHZ	1997	80/4000	
219)			8*RGX (e2 0073)	RGX	1998	108/5300	
220)	Renault	Renault 19	B/C53	F7P-D7	1764	99/6500	-
221)			(E979)	F3N-Q7	1721	66/5250	
222)			L53	F7P-D7	1764	99/6500	
223)			(F144)	F3N-Q7	1721	66/5250	
224)			D53	F7P-D7	1764	99/6500	1
225)			(F798)	F3N-Q7	1721	66/5250	
226)			X53	F7P-D7	1764	99/6500	]
227)			(G073)	F3N-Q7	1721	66/5250	
228)		Renault 5 GT Turbo	B/C40S (D768)	C1J-C7	1387	85/5750	

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 15/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
229)	Alpine	Renault Alpine V6	D 50	Z7U-D7	2458	136/5500	TWXL
230)		Turbo	(D855)	Z7U-C7		147/5500	
231)	Renault	Clio	В	K7MF7	1598	66/5250	TW
232)			(e2 0126)	K7MG7		66/5250	
233)			,	F4RD7	1998	124/6250	TWXL
234)						120/6250	
235)		Megane Scenic	JA	F9QA7	1870	72/4000	TW
236)			(e2 0068)	K7MB7	1598	66/5000	
237)			,	K7MA7			
238)				F3RQ7	1998	84/5400	
239)				F3RP7			
240)		Laguna	B56	F3R-E7	1998	83/5250	
241)			(G638)	F3R-J7			
242)			B56	G8TV7	2188	83/4300	
243)			(e2 0012)	F9QB7	1870	79/4000	
244)		Laguna	K56	G8TV7	2188	83/4300	
245)			(e2 0011)	F9QB7	1870	79/4000	
246)		Safrane	B54	G8TW7	2188	83/4300	
,			(e2 0063)				
			,				

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 16/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
247)	Seat	Toledo / Leon	1M	AGR	1896	66/4000	TW
248)		(es	(e9 0026)	ALH			
249)				AHF		81/4150	
250)				AFN			
251)				ASV		81/4000	
252)				ARL		110/4000	
253)				AHW	1390	55/5000	
254)				APE			
255)				AGN	1781	92/6000	
256)				APG			
257)				AGZ	2324	110/6000	1
258)				APP	1781	132/5500	TWXL
259)				AJQ			
260)				ABK		154/5800	1
261)				AUE	2792	150/6200	7
262)		Arosa	6H	AKU	1716	44/4200	TW
,			(e1 0049)				
263)		Ibiza / Cordoba	6K	1Y	1896	50/4400	1
,			(G406),	AAZ		55/4200	
264)			êK/C	ABS	1781	66/5500	1
,			(G613)				
			, ,				

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 17/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
265)	Seat	Ibiza, Cordoba,	6K	AHU	1896	66/4000	TW
266)		Cordoba Vario	(e9 0001)	ALH		66/3750	
267)				AFN, ASV		81/4150	
268)				AQM		50/4200	
269)				AYP	1781	115/5800	TWXL
270)		Ibiza, Cordoba	6L	AZQ	1198	47/5400	TW
271)			(e9 0041)	BBY	1390	55/5000	
272)				BBZ		74/6000	
273)				ASY	1896	47/4000	
274)				ATD		74/4000	
275)				ASZ		96/4000	
276)		Alhambra	7MS	ATM, ADY	1984	85/5200	
277)			(e1 0036)	AWC, AJH	1781	110/5800	
278)				1Z	1896	66/4000	
279)				AUY		85/4000	
280)				ASZ		96/4000	
281)	Skoda	Fabia	6Y	ASY		47/4000	
282)			(e11 0123)	ATD		74/4000	
283)		Octavia	1U	ALH		66/4000	
284)			(e11 0066)	ATD		74/4000	
285)				ASZ		96/4000	
286)				ASV		81/4000	
287)				ATM, ADY	1984	85/5200	]
288)	Toyota	Corolla	E10	2C	1975	53/4600	1
289)			(G072, e6 0005)	4A-FE	1587	84/6000	

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Twister TW / TWXL / TWXXL Blatt 18/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
290)	Volkswagen	Golf, Vento, Variant	1HX0	ABU	1598	55/5200	TW
291)			(F804),	1Z	1896	66/4000	
292)	]		1H	AAZ		55/4200	
293)			(e1 0068)	AHU		66/4000	
294)				ALE		66/3750	
295)				AAA	2792	128/5800	TWXL
296)				ABV	2861	140/5800	
297)		Golf	1HX1	ABV			
			(G156)				
298)		Golf, Bora, Variant	1J	ALH	1896	66/3750	TW
299)			(e1 0071)	AGR		66/4000	
300)				ATD		74/4000	
301)				AHF		81/4150	-
302)				ASV		81/4000	
303)				AJM, AUY		85/4000	
304)				ASZ		96/4000	
305)				ARL		110/4000	
306)				AUS, AZD	1598	77/5700	
307)				AVU		77/5600	
308)				AUM	1781	110/5700	
309)				AZH, AQY	1984	85/5200	
310)				APK, AGU			
311)				AQN	2324	125/6200	TWXL
312)				AUE, AQP	2792	150/6200	
				BDE			
1							

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 19/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
			(Gen.nr.)		raum	in	rung
					in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
313)	Volkswagen	Golf, Bora, Variant	1K	BKC	1896	77/4000	TW
314)			(e1 0242)	AZV	1968	100/4000	
315)				BKD		103/4000	
316)	Volkswagen	Polo	6N	ARC	1598	92/6500	
317)			(e1 0069)	AMF	1422	55/4000	
318)			9N	BAY			
319)			(e1 0174)	ATD, AXR	1896	74/4000	
320)		Lupo	6X	AMF	1422	55/4000	
321)			(e1 0085)	BAY			
322)			6E	ANY	1191	45/4000	
323)			(e1 0114)	AYZ			
324)		Passat	3B	ADR, APT,	1781	92/5800	
			(e1 0043)	ARG			
325)				AHU	1896	66/4000	
326)				AFB, AKN	2496	110/4000	
327)		Corrado	531	PG	1760	118/5600	TWXL
			(E664,				
			E664/1)				
328)		Touareg	7L	AZZ	3189	162/5400	TWXXL
			(e1 0203)				
329)		Touran	1T	AVQ	1896	74/4000	TW
330)			(e1 0211)	AZV	1968	100/4000	

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching

. 11 Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ: zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen Twister TW / TWXL / TWXXL

Blatt 20/21

lfd. Nr.	Hersteller	Handelsbez.	Typ (Gen.nr.)	Motortyp	Hub- raum in cm <sup>3</sup>	Leistung in kW/min <sup>-1</sup>	Filterausfüh- rung
331) 332)	Volkswagen	Sharan	7M (e1 0023)	1Z AHU	1896	66/4000	TW
333)				AUY		85/4000	
334)				ASZ		96/4000	
335)				AJH, AWC	1781	110/5500	
336)		New Beetle	9C	AVC	1781	110/5800	
337)			(e1 0106)	AWU			
338)				AWH	1595	74/5600	
339)				AQY	1984	85/5200	
340)				ALH	1896	66/3750	
341)				ATD		74/4000	
342)				AQN	2324	125/6200	TWXL
343)		Transporter, Bus, Multivan	251 (B206, B206/1, B206/2), 253 (B207, B207/1, B207/2), 255 (B208, B208/1, B208/2)	JX	1589	51/4500	TW
344)		Caravelle, Multivan,	7DB (e1 0067),	AXG	2461	111/4000	TWXL
345)		Transporter,	7DW (e1 0066),	AUF, ACV		75/3500	TW
346)		California	7DWA (e1 0120), 7DZ (e1 0095)	ABL	1896	50/3700	

Daimlerstr. 11 D-85748 Garching Telefax 089 / 32 950 - 725



Anlage Verwendungsbereich

Antragsteller: Typ:

zum Teilegutachten Nr. 363-0281-03-FBKA BÄHRE automotive GmbH, D-30982 Pattensen

Twister TW / TWXL / TWXXL

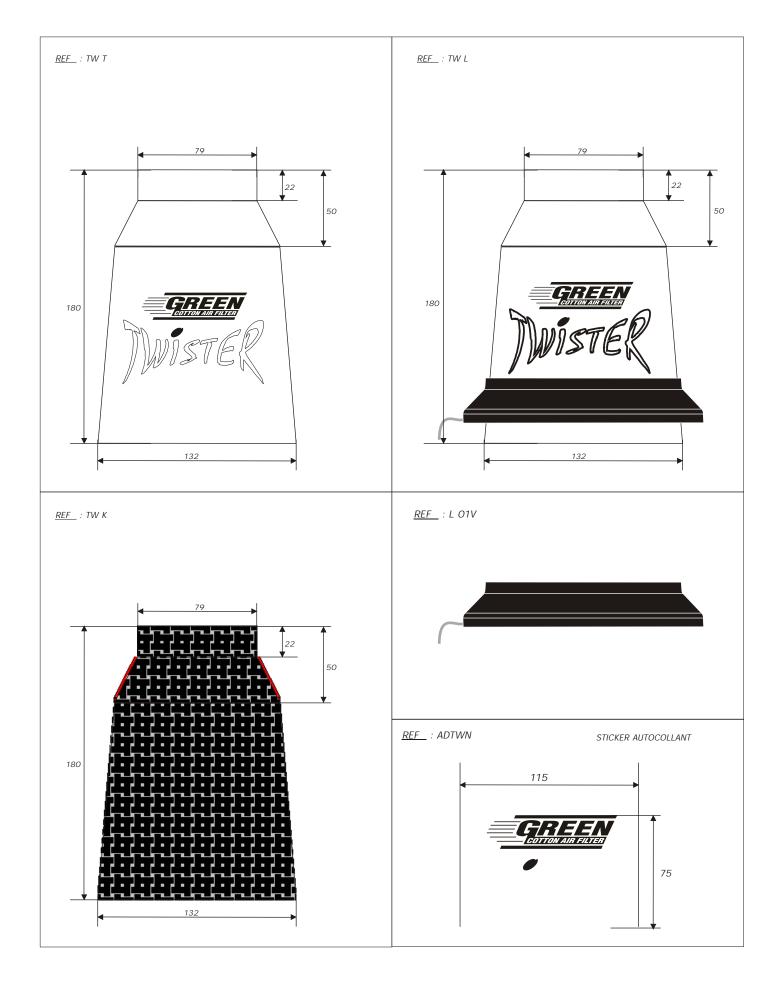
Blatt 21/21

Hersteller	Handelsbez.	Тур	Motortyp	Hub-	Leistung	Filterausfüh-
		(Gen.nr.)		raum	in	rung
				in cm <sup>3</sup>	kW/min <sup>-1</sup>	
Volkswagen	Caravelle, Multivan,	70X0A (F514),	ABL	1896	50/3700	TW
	Transporter,	70X02A (H325),				
	California	70X0B (F521),				
		70X02B (H298),				
		70X0C (G461),				
		70X02C (H297),				
		70X0D (F519)				
		70X02D (H324)				
	Multivan	7HM	AXB		77/3500	
		(e1 0218)				
	Transporter	7HC				
	·	(e1 0220)				
Skoda	Superb	3U	AYM	2496	114/4000	TWXL
		(e11 0187)				
	Volkswagen	Volkswagen Caravelle, Multivan, Transporter, California  Multivan Transporter	Volkswagen  Caravelle, Multivan, Transporter, California  California  California  Transporter, California  Transporter, ToX0A (F514), 70X02A (H325), 70X02B (H298), 70X02B (H298), 70X02C (H297), 70X0D (F519) 70X02D (H324)  Multivan  Transporter  THM (e1 0218)  Transporter  THC (e1 0220)  Skoda  Superb  3U	Volkswagen  Caravelle, Multivan, 70X0A (F514), 70X02A (H325), 70X02B (H298), 70X02B (H298), 70X0C (G461), 70X02C (H297), 70X0D (F519) 70X02D (H324)  Multivan  Multivan  Transporter  Transporter  Transporter  Skoda  Superb  Oxion (Gen.nr.)  ABL  70X02A (H325), 70X02B (H298), 70X02C (H297), 70X02C (H297), 70X0D (F519) ToX02D (H324)  AXB  AXB	Volkswagen	Volkswagen



# CATALOGUE ACCESSOIRES

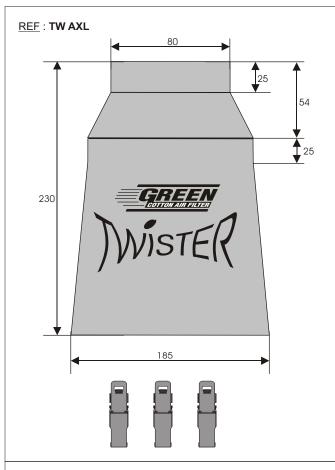
(Carter twister / Twister carter)

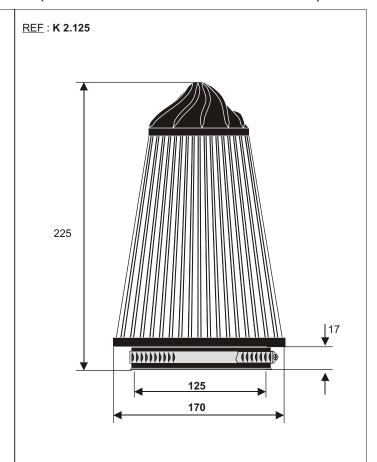




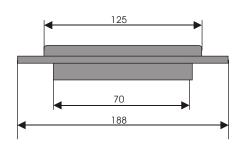
# **CATALOGUE ACCESSOIRES**

(Carter twister XL / XL twister carter) (Filtre twister XL / XL twister filter) (Base twister XL / XL twister base)

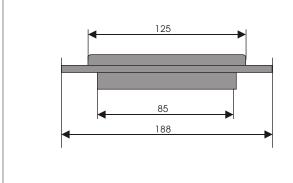




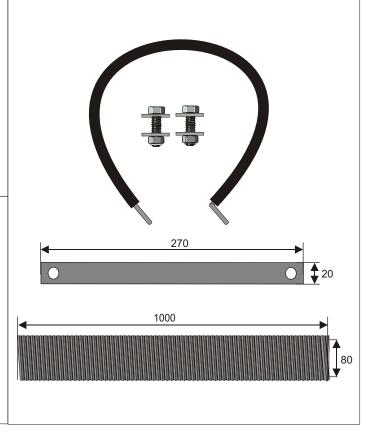
REF: TWEMB 70 XL



REF: TWEMB 85XL



REF: KFDTW 02





# **CATALOGUE ACCESSOIRES**

(Carter twister XXL / XXL twister carter) (Filtre twister XXL / XXL twister filter) (Base twister XXL / XXL twister base)

